
PROFILI METALLICI

GUIDA ALL'UTILIZZO, POSA, PULIZIA E MANUTENZIONE DEI PROFILI METALLICI

GUIDE TO THE USE, INSTALLATION, CLEANING AND MAINTENANCE OF METAL PROFILES

GUIDE D'UTILISATION, DE POSE, DE NETTOYAGE ET D'ENTRETIEN DES PROFILS MÉTALLIQUES

ANLEITUNGEN ZUR BENUTZUNG, INSTALLATION, REINIGUNG UND INSTANDHALTUNG DER METALLPROFILE

GUÍA PARA EL USO, LA COLOCACIÓN, LA LIMPIEZA Y EL MANTENIMIENTO DE LOS PERFILES METÁLICOS

РУКОВОДСТВО ПО ИСПОЛЬЗОВАНИЮ, УКЛАДКЕ, ЧИСТКЕ И УХОДУ ЗА МЕТАЛЛИЧЕСКИМИ ПРОФИЛЯМИ

MARCA CORONA 1741

EVOLUZIONE CERAMICA

INDEX

Alluminio

Aluminium / Aluminium / Aluminium /
Aluminio / Алюминий

TEXTILE 06
MOTIF 07

Ottone

Brass / Laiton / Messing /
Latón / Латунь

ESSENCES 08

Alluminio anodizzato

Anodised aluminium / Aluminium anodisé /
Eloxiertes Aluminium / Aluminio anodizado /
Анодированный Алюминий

4D 10
TEXTILE 11
MOTIF 12

Alluminio colorato

Painted aluminium / Aluminium coloré / Gefärbtes Aluminium /
Aluminio coloreado / Цветной Алюминий

ESSENCES 13

Utilizzo

Use / Utilisation / Benutzung /
Uso / Использование

14

Indicazioni di Posa

Installation / Notice de pose / Installationshinweise /
Indicaciones de colocación / Указания По Укладке

14

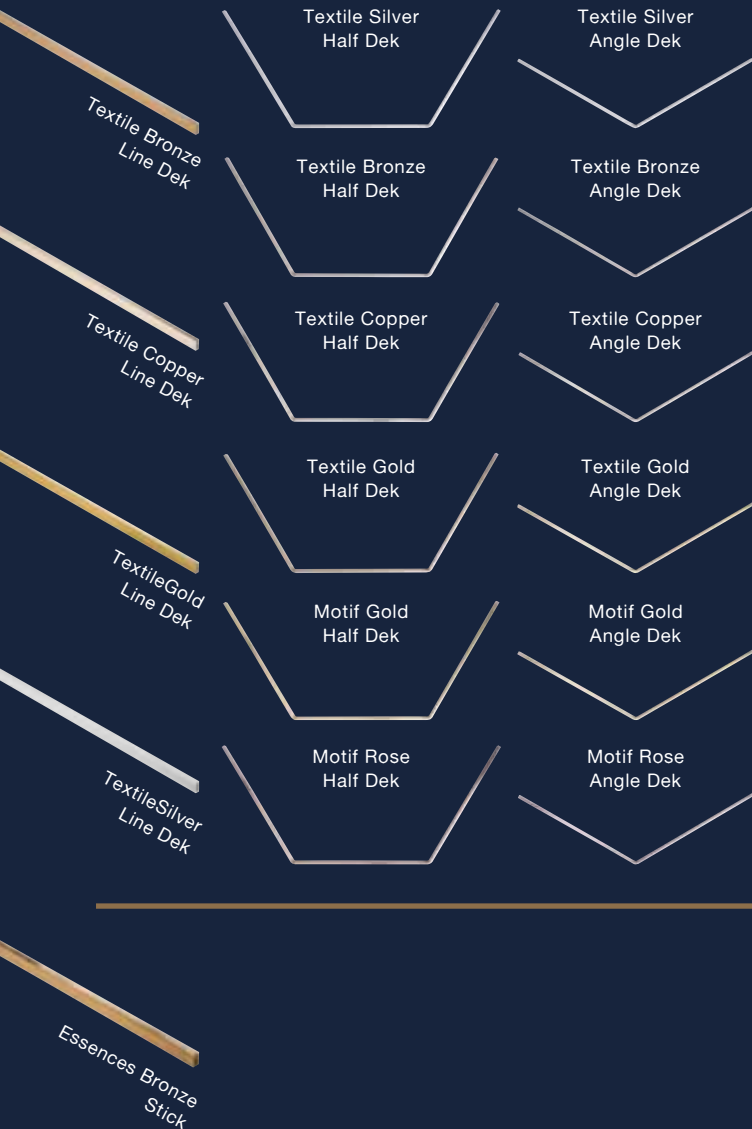
Dati Tecnici

Technical data / Fiche technique / Technische Daten /
Dati tecnici / Datos técnicos / Технические Данные

16

PROFILI PER PAVIMENTI E RIVESTIMENTI

Profiles for walls and floors
 Profils pour sols et revêtements
 Profile für Böden und Wandverkleidungen
 Perfiles para pisos y revestimientos
 Профили для настила полов и облицовки стен



ALLUMINIO

Aluminium
 Aluminium
 Aluminium
 Aluminio
 Алюминий

OTTONE

Brass
 Laiton
 Messing
 Latón
 Латунь

PROFILI SOLO PER RIVESTIMENTI

Profiles for walls only
 Profils pour revêtements uniquement
 Profile - nur für Wandverkleidungen
 Perfiles sólo para revestimientos
 Профили только для облицовки стен

ALLUMINIO ANODIZZATO

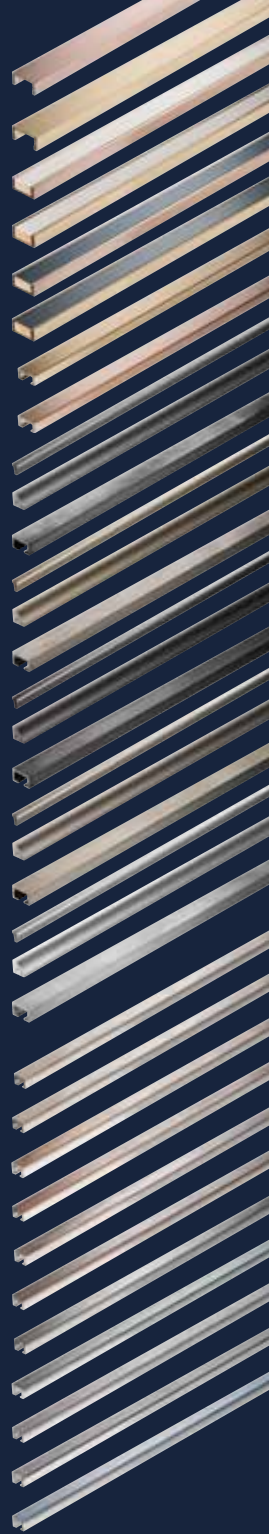
Anodised aluminium
 Aluminium anodisé
 Eloxiertes Aluminium
 Aluminio anodizado
 Анодированный Алюминий

ALLUMINIO COLORATO

Painted aluminium
 Aluminium coloré
 Gefärbtes Aluminium
 Aluminio coloreado
 Цветной Алюминий

4D Profile Gold Rose
 4D Profile Bronze
 4D Profile Gold Rose + White
 4D Profile Bronze + White
 4D Profile Gold Rose + Blue
 4D Profile Bronze + Blue
 Motif Profile Gold
 Motif Profile Gold Rose
 Textile Elem. T Dek Silver
 Textile Terminal Dek Silver
 Textile Elem. C Dek Silver
 Textile Elem. T Dek Taupe
 Textile Terminal Dek Taupe
 Textile Elem. C Dek Taupe
 Textile Elem. T Dek Dark
 Textile Terminal Dek Dark
 Textile Elem. C Dek Dark
 Textile Elem. T Dek Sand
 Textile Terminal Dek Sand
 Textile Elem. C Dek Sand
 Textile Elem. T Dek Ivory
 Textile Terminal Dek Ivory
 Textile Elem. C Dek Ivory

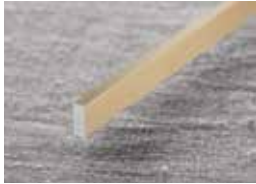
Esseces Elm Profile
 Esseces Cedar Profile
 Esseces Walnut Profile
 Esseces Mahogany Profile
 Esseces Iroko Profile
 Esseces Cedar Profile Color
 Esseces Walnut Profile Light Green
 Esseces Walnut Profile Deep Green
 Esseces Mahogany Profile Grey
 Esseces Mahogany Profile Dark
 Esseces Iroko Profile Blue



Alluminio

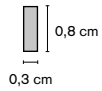
Aluminium / Aluminium / Aluminium / Aluminio / Алюминий

TEXTILE



0,3x100 cm - 0.1"x40"

LINE DEK

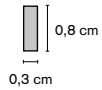


Bronze Copper Gold Silver



0,3x25 cm - 0.1"x10"

ANGLE DEK

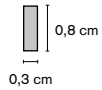


Bronze Copper Gold Silver



0,3x37,5 cm - 0.1"x15"

HALF DEK



Bronze Copper Gold Silver

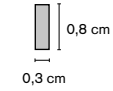


MOTIF

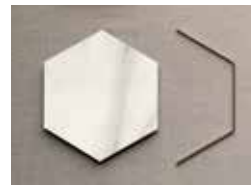


0,3x25 cm - 0.1"x10"

ANGLE DEK

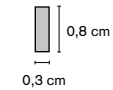


Gold Rose



0,3x37,5 cm - 0.1"x15"

HALF DEK



Gold Rose



PROFILI PER PAVIMENTI E RIVESTIMENTI

PROFILES FOR WALLS AND FLOORS
PROFILS POUR SOLS ET REVÊTEMENTS
PROFILE FÜR BÖDEN UND WANDVERKLEIDUNGEN
PERFILES PARA PISOS Y REVESTIMIENTOS
ПРОФИЛИ ДЛЯ НАСТИЛА ПОЛОВ И ОБЛИЦОВКИ СТЕН

Ottone

Brass / Laiton / Messing / Latón / Латунь

ESSENCES

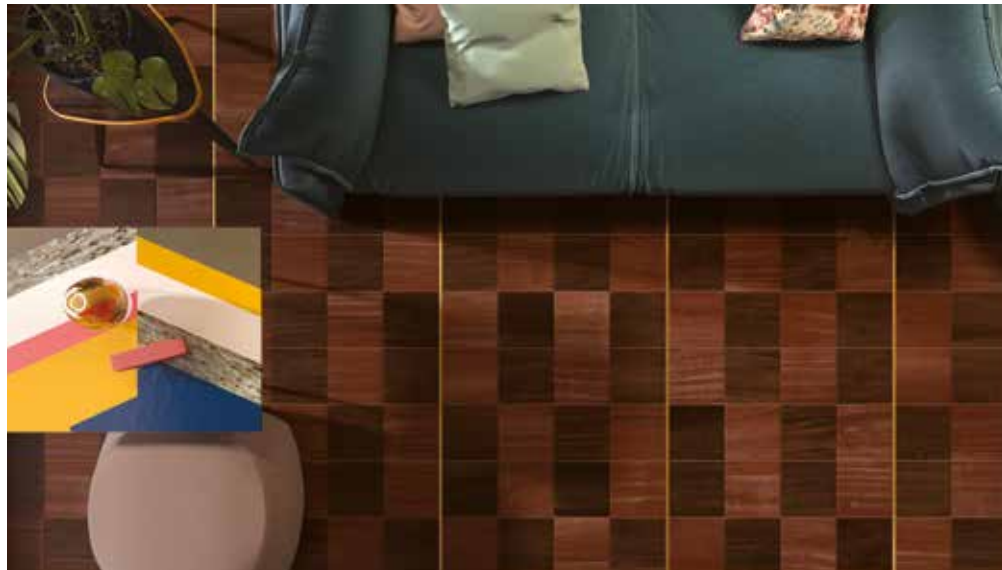


0,5x100 cm - 0.2"x40"

STICK



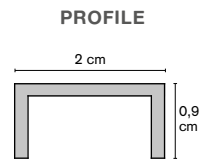
Bronze



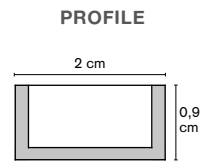
Alluminio anodizzato

Anodised aluminium / Aluminium anodisé / Eloxiertes Aluminium / Aluminio anodizado / Анодированный Алюминий

4D



2x80 cm / 0.8"x32"



2x80 cm / 0.8"x32"

Il materiale contenuto è ricavato dal fondo White o Blue e viene consegnato già assemblato. Profile is produced cutting and integrating White or Blue Plain Tile to the Metal Profile. It is supplied assembled.
 Le matériel contenu provient du support White ou Blue et il est livré déjà assemblé.
 Das enthaltene Material wird aus der Grundfliese White oder Blue gewonnen und vormontiert geliefert.
 El material contenido es tomado del fondo White o Blue y se entrega ya ensamblado.
 Содержащийся материал получен из фона White или Blue и поставляется в уже собранном виде.

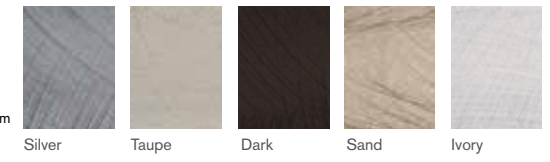
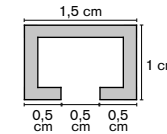


TEXTILE



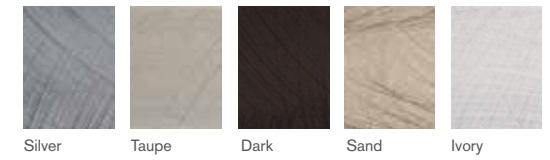
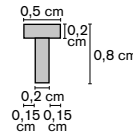
1,5x100 cm - 0.6"x40"

ELEMENT C DEK



0,5x100 cm - 0.2"x40"

T DEK

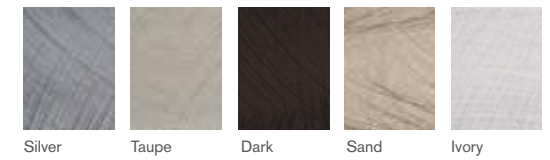
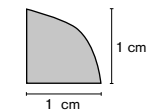


Consigliato per coprire cambi di posa e/o tagli. / Suggested for hiding sharp-cut tile edges. / Conseillé pour couvrir les changements de pose et/ou coupes. / Zum Abdecken von Verlegungswechseln und/oder Schnitten empfohlen. / Recomendado para cubrir cambios de colocación y cortes. / Рекомендуется для закрытия линий стыковки разных видов укладки и/или срезов.



1x100 cm - 0.4"x40"

TERMINAL DEK



Da utilizzzare come angolo esterno, evita la jollatura. / To be used as outer corner to replace Bullnoses. / À utiliser comme angle externe, évite la découpe des angles. / Als Außenecke zu verwenden, vermeidet Eckschnitte. / Para utilizar como ángulo externo, evita el corte de los ángulos. / Используется в качестве наружного угла, предотвращает резку углов.



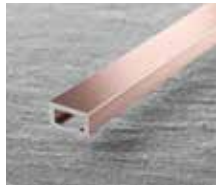
PROFILI SOLO PER RIVESTIMENTI

PROFILES FOR WALLS ONLY
 PROFILS POUR REVÊTEMENTS UNIQUEMENT
 PROFILE - NUR FÜR WANDVERKLEIDUNGEN
 PERFILES SÓLO PARA REVESTIMIENTOS
 ПРОФИЛИ ТОЛЬКО ДЛЯ ОБЛИЦОВКИ СТЕН

Alluminio anodizzato

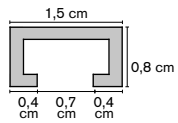
Anodised aluminium / Aluminium anodisé / Eloxiertes Aluminium /
 Aluminio anodizado / Анодированный Алюминий

MOTIF



1,5x100 cm - 0.6"x40"

PROFILE



Gold

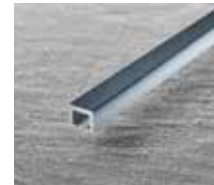


Gold Rose

Alluminio colorato

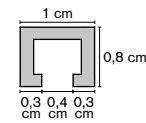
Painted aluminium / Aluminium coloré / Gefärbtes Aluminium /
 Aluminio coloreado / Цветной Алюминий

ESSENCES



1x100 cm - 0.4"x40"

PROFILE



Elm



Cedar



Walnut



Mahogany



Iroko



Iroko Blue



Cedar Color



Walnut Light Green



Walnut Deep Green



Mahogany Grey



Mahogany Dark



Ambiente bagno. È possibile posare i profili in ambienti umidi (tipo docce) facendo però molta attenzione, durante la pulizia quotidiana, a non utilizzare prodotti aggressivi che danneggerebbero la superficie (vedi pagg. 16-19).

Bathrooms. Profiles can be installed in damp environments (shower walls). Particular attention should be paid during daily cleaning. Aggressive cleaning products could damage the surface (see pages 16-19).

Salle de bains. Il est possible de poser les profils dans un lieu humide (comme une douche) mais il faut alors veiller très attentivement, lors du nettoyage quotidien, à ne pas utiliser de produits d'entretien agressifs qui pourraient endommager la surface (voir pages 16 à 19).

Baderaum. Die Profile können in feuchten Umgebungen (z.B. Duschen) installiert werden. Bei der täglichen Reinigung ist jedoch sehr vorsichtig vorzugehen: Es dürfen keine aggressiven Produkte verwendet werden, denn sie würden die Oberfläche beschädigen (s. Seite 16-19).

Ambiente baño. Es posible colocar los perfiles en ambientes húmedos (como duchas) pero prestando mucha atención, durante la limpieza cotidiana, a no utilizar productos agresivos para no dañar la superficie (ver pág. 16-19).

Ванная комната. Профили можно укладывать во влажных помещениях (типа душевых), обращая повышенное внимание во время ежедневной уборки на то, чтобы не использовать агрессивные продукты, которые способны повредить поверхность (см. стр. 16-19).



Posa. Si installano tutti senza distanziatore, senza fuga. La posa del profilo e della piastrella avviene contemporaneamente, facendo attenzione a non sporcare di colla cementizia la parte dove vanno incollati i profili che richiedono la colla epossidica o poliuretanicca (vedi pagg. 16-19).

Installation. All profiles should be installed without spacers. No grout is required. Profiles and tiles can be installed at the same time. For profiles requiring Epoxy Glue or Polyurethane Adhesive, particular attention should be paid during tiles grouting, avoiding to spread cement adhesive where these profiles will be laid (see pages 16-19).

Pose. Ils s'installent tous sans espaceurs et sans joint. La pose du profil et celle du carreau ont lieu simultanément, en veillant à ne pas souiller de ciment colle la partie où coller les profils qui nécessitent une colle époxy ou polyuréthane (voir pages 16 à 19).

Installation. Sie sind alle ohne Abstandhalter und ohne Fugen installierbar. Die Verlegung des Profils und der Fliese erfolgt gleichzeitig; dabei ist darauf zu achten, dass der Bereich, an dem die Profile mit Epoxyd- oder Polyurethankleber anzukleben sind, nicht mit Zementkleber verschmutzt wird (s. Seite 16-19).

Colocación. Se instalan todos sin espaciador, sin junta. La colocación del perfil y de la baldosa se realiza simultáneamente, prestando atención para no ensuciar con cola cementicia la parte donde se encolan los perfiles que requieren cola epoxídica o poliuretánica (ver pág. 16-19).

Укладка. Все профили устанавливаются без распорок, без швов. Укладка профиля и плитки осуществляется одновременно, обращая внимание на то, чтобы не испачкать цементным клеем ту часть, на которую будут установлены профили, требующие использования эпоксидного или полиуретанового клея (см. стр. 16-19).



Stucco. Dato che lo spazio di fuga tra profilo e piastrella è molto ridotto, consigliamo di utilizzare lo stesso colore di stucco impiegato per la posa del fondo.

Grout. Since the gap for grouting between profile and tile is very narrow, we recommend to use same colour grout for both tiles and profiles.

Mastic. L'espace pour le joint entre le profil et le carreau étant très réduit, nous conseillons d'utiliser la même couleur de mastic que celle employée pour le support.

Fugenmasse. Da der Fugenraum zwischen Profil und Fliese sehr gering ist, empfehlen wir, die Fugenmasse in der gleichen Farbe wie bei der Verlegung der Grundfliesen zu verwenden.

Estuco. Como el espacio de unión entre el perfil y la baldosa es muy reducido, recomendamos utilizar el mismo color de estuco que se haya empleado para la colocación del fondo.

Затирка. Поскольку шов между профилем и плиткой очень маленький, мы рекомендуем использовать затирку того же цвета, которая была использована для укладки фона.



Pulizia di fine cantiere. Dato che i profili in alluminio colorato e alluminio anodizzato possono essere danneggiati da prodotti troppo aggressivi, in fase di stuccatura si consiglia di pulire IMMEDIATAMENTE con una spugna e prodotti delicati il profilo proprio per evitare che lo stucco si attacchi ed evitare, quindi, una pulizia con prodotti acidi (vedi pagg. 16-19).

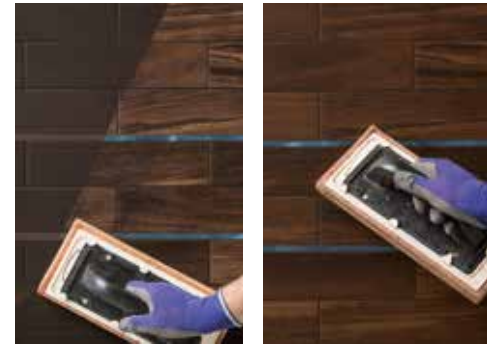
After installation Cleaning. Since painted or anodised aluminium profiles may be damaged by aggressive cleaning agents, we recommend to IMMEDIATELY remove grouting residues from the profiles surface using a non-abrasive sponge and gentle cleaning products. This will prevent grout hardening on the profile and the possible consequent use of acid products (see pages 16-19).

Nettoyage de fin de chantier. Les profils en aluminium coloré et anodisé risquant d'être endommagés par des produits trop agressifs, nous conseillons, lors du masticage, de nettoyer IMMÉDIATEMENT le profil avec une éponge et des produits doux afin d'empêcher que le mastic n'adhère et de devoir ainsi procéder à un nettoyage avec des produits acides (voir pages 16 à 19).

Baustellenschlussreinigung. Da die Profile aus gefärbtem Aluminium und aus eloxiertem Aluminium von zu aggressiven Produkten beschädigt werden können, wird bei der Verfugung empfohlen, die Profile SOFORT mit einem weichen Schwamm und schonenden Produkten zu reinigen, um das Anhaften der Fugenmasse und demzufolge eine notwendige Reinigung mit sauren Produkten zu vermeiden (s. Seite 16-19).

Limpieza final de obra. Como los perfiles de aluminio coloreado y aluminio anodizado se pueden dañar con productos demasiado agresivos, durante el estucado se recomienda limpiar el perfil INMEDIATAMENTE con una esponja y productos delicados para evitar que el estuco se pegue y resulte necesaria una limpieza con productos ácidos (ver pág. 16-19).

Окончательная чистка. Поскольку профили из цветного алюминия и анодированного могут быть повреждены слишком агрессивными продуктами, то во время затирки швов рекомендуем НЕМЕДЛЕННО очистить профиль губкой и деликатными моющими средствами, чтобы не допустить прилипания затирки и, как следствие, чистки кислотными моющими средствами (см. стр. 16-19).



TEXTILE

Articolo Item Code and Description Article / Artikel Artículo / Артикул	Materiale Materials / Matière / Material / Material / материал	Posa a pavimento Floor installation / Pose au sol Bodeninstallation / Colocación en piso Напольная укладка	Tipo di colla Type of adhesive / Type de colle Art des Klebers / Tipo de cola Тип клея	Pulizia durante la posa Cleaning during installation / Nettoyage durant la pose Reinigung während der Installation / Limpeza durante la colocación / Чистка во время укладки	Pulizia dopo la posa Cleaning after installation / Nettoyage après la pose Reinigung nach der Installation / Limpeza después de la colocación / Чистка после укладки
D682 Silver Terminal Dek	All. anodizzato / Anodised alu. / Alu. anodisé / Eloxiertes Alu. / Alu. anodizado / Анодированный алюминий	No / No / Non Nein / No / Her			
D683 Taupe Terminal Dek	All. anodizzato / Anodised alu. / Alu. anodisé / Eloxiertes Alu. / Alu. anodizado / Анодированный алюминий	No / No / Non Nein / No / Her			
D684 Dark Terminal Dek	All. anodizzato / Anodised alu. / Alu. anodisé / Eloxiertes Alu. / Alu. anodizado / Анодированный алюминий	No / No / Non Nein / No / Her			
D685 Sand Terminal Dek	All. anodizzato / Anodised alu. / Alu. anodisé / Eloxiertes Alu. / Alu. anodizado / Анодированный алюминий	No / No / Non Nein / No / Her			
D686 Ivory Terminal Dek	All. anodizzato / Anodised alu. / Alu. anodisé / Eloxiertes Alu. / Alu. anodizado / Анодированный алюминий	No / No / Non Nein / No / Her			
D687 Silver Elem. C Dek	All. anodizzato / Anodised alu. / Alu. anodisé / Eloxiertes Alu. / Alu. anodizado / Анодированный алюминий	No / No / Non Nein / No / Her			
D688 Taupe Elem. C Dek	All. anodizzato / Anodised alu. / Alu. anodisé / Eloxiertes Alu. / Alu. anodizado / Анодированный алюминий	No / No / Non Nein / No / Her			
D689 Dark Elem. C Dek	All. anodizzato / Anodised alu. / Alu. anodisé / Eloxiertes Alu. / Alu. anodizado / Анодированный алюминий	No / No / Non Nein / No / Her			
D690 Sand Elem. C Dek	All. anodizzato / Anodised alu. / Alu. anodisé / Eloxiertes Alu. / Alu. anodizado / Анодированный алюминий	No / No / Non Nein / No / Her			
D691 Ivory Elem. C Dek	All. anodizzato / Anodised alu. / Alu. anodisé / Eloxiertes Alu. / Alu. anodizado / Анодированный алюминий	No / No / Non Nein / No / Her			
D692 Silver Elem. T Dek	All. anodizzato / Anodised alu. / Alu. anodisé / Eloxiertes Alu. / Alu. anodizado / Анодированный алюминий	No / No / Non Nein / No / Her			
D693 Taupe Elem. T Dek	All. anodizzato / Anodised alu. / Alu. anodisé / Eloxiertes Alu. / Alu. anodizado / Анодированный алюминий	No / No / Non Nein / No / Her			
D694 Dark Elem. T Dek	All. anodizzato / Anodised alu. / Alu. anodisé / Eloxiertes Alu. / Alu. anodizado / Анодированный алюминий	No / No / Non Nein / No / Her			
D695 Sand Elem. T Dek	All. anodizzato / Anodised alu. / Alu. anodisé / Eloxiertes Alu. / Alu. anodizado / Анодированный алюминий	No / No / Non Nein / No / Her			
D696 Ivory Elem. T Dek	All. anodizzato / Anodised alu. / Alu. anodisé / Eloxiertes Alu. / Alu. anodizado / Анодированный алюминий	No / No / Non Nein / No / Her			
D705 Silver Line Dek	Alluminio / Aluminium / Aluminium / Aluminium / Aluminio / Алюминий	Si-basso traffico / Yes, suitable for light traffic areas / Oui, faible passage / Ja, niedrige Begehungsfrequenz / Si, bajo tráfico / Да, низкая интенсивность хождения			
D706 Bronze Line Dek	Alluminio / Aluminium / Aluminium / Aluminium / Aluminio / Алюминий	Si-basso traffico / Yes, suitable for light traffic areas / Oui, faible passage / Ja, niedrige Begehungsfrequenz / Si, bajo tráfico / Да, низкая интенсивность хождения			
D707 Copper Line Dek	Alluminio / Aluminium / Aluminium / Aluminium / Aluminio / Алюминий	Si-basso traffico / Yes, suitable for light traffic areas / Oui, faible passage / Ja, niedrige Begehungsfrequenz / Si, bajo tráfico / Да, низкая интенсивность хождения			
D708 Gold Line Dek	Alluminio / Aluminium / Aluminium / Aluminium / Aluminio / Алюминий	Si-basso traffico / Yes, suitable for light traffic areas / Oui, faible passage / Ja, niedrige Begehungsfrequenz / Si, bajo tráfico / Да, низкая интенсивность хождения			
D701 Silver Half Dek	Alluminio / Aluminium / Aluminium / Aluminium / Aluminio / Алюминий	Si-basso traffico / Yes, suitable for light traffic areas / Oui, faible passage / Ja, niedrige Begehungsfrequenz / Si, bajo tráfico / Да, низкая интенсивность хождения			
D702 Bronze Half Dek	Alluminio / Aluminium / Aluminium / Aluminium / Aluminio / Алюминий	Si-basso traffico / Yes, suitable for light traffic areas / Oui, faible passage / Ja, niedrige Begehungsfrequenz / Si, bajo tráfico / Да, низкая интенсивность хождения			
D703 Copper Half Dek	Alluminio / Aluminium / Aluminium / Aluminium / Aluminio / Алюминий	Si-basso traffico / Yes, suitable for light traffic areas / Oui, faible passage / Ja, niedrige Begehungsfrequenz / Si, bajo tráfico / Да, низкая интенсивность хождения			
D704 Gold Half Dek	Alluminio / Aluminium / Aluminium / Aluminium / Aluminio / Алюминий	Si-basso traffico / Yes, suitable for light traffic areas / Oui, faible passage / Ja, niedrige Begehungsfrequenz / Si, bajo tráfico / Да, низкая интенсивность хождения			
D697 Silver Angle Dek	Alluminio / Aluminium / Aluminium / Aluminium / Aluminio / Алюминий	Si-basso traffico / Yes, suitable for light traffic areas / Oui, faible passage / Ja, niedrige Begehungsfrequenz / Si, bajo tráfico / Да, низкая интенсивность хождения			
D698 Bronze Angle Dek	Alluminio / Aluminium / Aluminium / Aluminium / Aluminio / Алюминий	Si-basso traffico / Yes, suitable for light traffic areas / Oui, faible passage / Ja, niedrige Begehungsfrequenz / Si, bajo tráfico / Да, низкая интенсивность хождения			
D699 Copper Angle Dek	Alluminio / Aluminium / Aluminium / Aluminium / Aluminio / Алюминий	Si-basso traffico / Yes, suitable for light traffic areas / Oui, faible passage / Ja, niedrige Begehungsfrequenz / Si, bajo tráfico / Да, низкая интенсивность хождения			
D700 Gold Angle Dek	Alluminio / Aluminium / Aluminium / Aluminium / Aluminio / Алюминий	Si-basso traffico / Yes, suitable for light traffic areas / Oui, faible passage / Ja, niedrige Begehungsfrequenz / Si, bajo tráfico / Да, низкая интенсивность хождения			

epossidica o poliuretanic
epoxy or polyurethane glue
Époxy ou polyuréthane
Epoxyd- oder Polyurethankleber
epoxidica o poliuretánica
эпоксидный или полиуретановый

pulire delicatamente con acqua tiepida e sapone
clean gently with warm water and soap
nettoyer délicatement à l'eau tiède et au savon
sanft mit lauwarmem Wasser und Seife reinigen
limpiar delicadamente con agua tibia y jabón
осторожно промыть теплой водой с мылом

panno morbido con acqua e sapone neutro - no acidi
soft cloth with water and mild soap - no acids
chiffon doux avec de l'eau et un savon neutre - pas
d'acides
Weicher Schwamm mit Wasser und neutraler Seife - keine
Säuren
paño suave con agua y jabón neutro - sin ácidos
мягкая тряпочка с водой и нейтральным мылом,
запрещается использовать кислоты

stessa delle piastrelle
same grout used for tiles
Identique aux carreaux
wie für die Fliesen
misma cola de las baldosas
как для плитки

Note su posa / Installation Tips / Notes concernant la pose / Anmerkungen zur Installation / Notas sobre la colocación / Примечания по укладке
posare senza distanziatore / install without spacers / Poser sans espaceurs / ohne Abstandhalter installieren
colocar sin espaciador / укладывать без распорок

Stucco / Grout / Mastic / Fugenmasse / Estuco / Затирка
Stesso delle piastrelle / Same as that of tiles / Identique aux carreaux / Wie für die Fliesen / Misma cola de las baldosas / как для плитки

ESSENCES

Articolo Item / Article Artikel / Artículo Артикул	Materiale Materials / Matière / Material / Material / материал	Posa a pavimento Floor installation / Pose au sol Bodeninstallation / Colocación en piso Напольная укладка	Tipo di colla Type of adhesive / Type de colle Art des Klebers / Tipo de cola Тип клея	Pulizia durante la posa Cleaning during installation / Nettoyage durant la pose Reinigung während der Installation / Limpieza durante la colocación / Чистка во время укладки	Pulizia dopo la posa Cleaning after installation / Nettoyage après la pose Reinigung nach der Installation / Limpieza después de la colocación / Чистка после укладки
D949 Elm Profile	Allu. colorato / Painted alu. / Alu. coloré / Gefärbtes Alu. / Alu. coloreado / Цветной алюминий	No / No / Non Nein / No / Het			
D950 Cedar Profile	Allu. colorato / Painted alu. / Alu. coloré / Gefärbtes Alu. / Alu. coloreado / Цветной алюминий	No / No / Non Nein / No / Het			
D951 Cedar Profile Color	Allu. colorato / Painted alu. / Alu. coloré / Gefärbtes Alu. / Alu. coloreado / Цветной алюминий	No / No / Non Nein / No / Het			
D952 Walnut Profile	Allu. colorato / Painted alu. / Alu. coloré / Gefärbtes Alu. / Alu. coloreado / Цветной алюминий	No / No / Non Nein / No / Het			
D953 Walnut Profile Light Green	Allu. colorato / Painted alu. / Alu. coloré / Gefärbtes Alu. / Alu. coloreado / Цветной алюминий	No / No / Non Nein / No / Het			
D954 Walnut Profile Deep Green	Allu. colorato / Painted alu. / Alu. coloré / Gefärbtes Alu. / Alu. coloreado / Цветной алюминий	No / No / Non Nein / No / Het			
D955 Mahogany Profile	Allu. colorato / Painted alu. / Alu. coloré / Gefärbtes Alu. / Alu. coloreado / Цветной алюминий	No / No / Non Nein / No / Het			
D956 Mahogany Profile Dark	Allu. colorato / Painted alu. / Alu. coloré / Gefärbtes Alu. / Alu. coloreado / Цветной алюминий	No / No / Non Nein / No / Het			
D957 Mahogany Profile Grey	Allu. colorato / Painted alu. / Alu. coloré / Gefärbtes Alu. / Alu. coloreado / Цветной алюминий	No / No / Non Nein / No / Het			
D958 Iroko Profile	Allu. colorato / Painted alu. / Alu. coloré / Gefärbtes Alu. / Alu. coloreado / Цветной алюминий	No / No / Non Nein / No / Het			
D959 Iroko Profile Blue	Allu. colorato / Painted alu. / Alu. coloré / Gefärbtes Alu. / Alu. coloreado / Цветной алюминий	No / No / Non Nein / No / Het			
D960 Bronze Stick	Ottone / Brass / Laiton / Messing / Latón / Латунь	Si-basso traffico / Yes, subject to light traffic / Oui, faible passage / Ja, niedrige Begehungsfrequenz / Si, bajo tráfico / Да, низкая интенсивность хождения	epossidica o poliuretanic epoxy or polyurethane glue Époxy ou polyuréthane Epoxyd- oder Polyurethankleber epoxidica o poliuretánica эпоксидный или полиуретановый	pulire delicatamente con acqua e spugna morbida Clean gently with water and a non-abrasive sponge nettoyer délicatement à l'eau avec une éponge douce sanft mit Wasser und weichem Schwamm reinigen limpiar delicadamente con agua y esponja suave Осторожно промывать водой и мягкой губкой	panno morbido con acqua e sapone neutro - no acids soft cloth with water and mild soap - no acids chiffon doux avec de l'eau et un savon neutre - pas d'acides Weicher Schwamm mit Wasser und neutraler Seife - keine Säuren paño suave con agua y jabón neutro - sin ácidos muy suave con agua y jabón neutro - sin ácidos мягкая тряпочка с водой и нейтральным мылом, запрещается использовать кислоты
D960 Bronze Stick	Ottone / Brass / Laiton / Messing / Latón / Латунь	Si-basso traffico / Yes, subject to light traffic / Oui, faible passage / Ja, niedrige Begehungsfrequenz / Si, bajo tráfico / Да, низкая интенсивность хождения	stessa delle piastrelle same grout used for tiles Identique aux carreaux wie für die Fliesen misma cola de las baldosas как для плитки	pulire delicatamente con acqua tiepida e sapone clean gently with warm water and soap nettoyer délicatement à l'eau tiède et au savon sanft mit lauwarmem Wasser und Seife reinigen limpiar delicadamente con agua tibia y jabón осторожно промыть теплой водой с мылом	

4D

E070 Gold Rose+White Profile	All. anodizzato / Anodised alu. / Alu. anodisé / Eloxiertes Alu. / Alu. anodizado / Анодированный алюминий	No / No / Non Nein / No / Het			
E071 Bronze+White Profile	All. anodizzato / Anodised alu. / Alu. anodisé / Eloxiertes Alu. / Alu. anodizado / Анодированный алюминий	No / No / Non Nein / No / Het			
E068 Gold Rose+Blue Profile	All. anodizzato / Anodised alu. / Alu. anodisé / Eloxiertes Alu. / Alu. anodizado / Анодированный алюминий	No / No / Non Nein / No / Het			
E069 Bronze+Blue Profile	All. anodizzato / Anodised alu. / Alu. anodisé / Eloxiertes Alu. / Alu. anodizado / Анодированный алюминий	No / No / Non Nein / No / Het			
E072 Gold Rose Profile	All. anodizzato / Anodised alu. / Alu. anodisé / Eloxiertes Alu. / Alu. anodizado / Анодированный алюминий	No / No / Non Nein / No / Het			
E073 Bronze Profile	All. anodizzato / Anodised alu. / Alu. anodisé / Eloxiertes Alu. / Alu. anodizado / Анодированный алюминий	No / No / Non Nein / No / Het			

MOTIF

E536 Gold Profile	All. anodizzato / Anodised alu. / Alu. anodisé / Eloxiertes Alu. / Alu. anodizado / Анодированный алюминий	No / No / Non Nein / No / Het			
E537 Gold Rose Profile	All. anodizzato / Anodised alu. / Alu. anodisé / Eloxiertes Alu. / Alu. anodizado / Анодированный алюминий	No / No / Non Nein / No / Het			
E534 Gold Angle Dek	All. anodizzato / Anodised alu. / Alu. anodisé / Eloxiertes Alu. / Alu. anodizado / Russo	Si-basso traffico / Yes, suitable for light traffic areas / Oui, faible passage / Ja, niedrige Begehungsfrequenz / Si, bajo tráfico / Да, низкая интенсивность хождения			
E535 Rose Angle Dek	All. anodizzato / Anodised alu. / Alu. anodisé / Eloxiertes Alu. / Alu. anodizado / Анодированный алюминий	Si-basso traffico / Yes, suitable for light traffic areas / Oui, faible passage / Ja, niedrige Begehungsfrequenz / Si, bajo tráfico / Да, низкая интенсивность хождения	stessa delle piastrelle same grout used for tiles Identique aux carreaux wie für die Fliesen misma cola de las baldosas как для плитки	pulire delicatamente con acqua tiepida e sapone clean gently with warm water and soap nettoyer délicatement à l'eau tiède et au savon sanft mit lauwarmem Wasser und Seife reinigen limpiar delicadamente con agua tibia y jabón осторожно промыть теплой водой с мылом	panno morbido con acqua e sapone neutro - no acids soft cloth with water and mild soap - no acids chiffon doux avec de l'eau et un savon neutre - pas d'acides Weicher Schwamm mit Wasser und neutraler Seife - keine Säuren paño suave con agua y jabón neutro - sin ácidos мягкая тряпочка с водой и нейтральным мылом, запрещается использовать кислоты
E532 Gold Half Dek	All. anodizzato / Anodised alu. / Alu. anodisé / Eloxiertes Alu. / Alu. anodizado / Анодированный алюминий	Si-basso traffico / Yes, suitable for light traffic areas / Oui, faible passage / Ja, niedrige Begehungsfrequenz / Si, bajo tráfico / Да, низкая интенсивность хождения			
E533 Rose Half Dek	All. anodizzato / Anodised alu. / Alu. anodisé / Eloxiertes Alu. / Alu. anodizado / Анодированный алюминий	Si-basso traffico / Yes, suitable for light traffic areas / Oui, faible passage / Ja, niedrige Begehungsfrequenz / Si, bajo tráfico / Да, низкая интенсивность хождения			

Note su posa / Installation Tips / Notes concernant la pose / Anmerkungen zur Installation / Notas sobre la colocación / Примечания по укладке
posare senza distanziatore / install without spacers / Poser sans espaceurs / ohne Abstandhalter installieren
colocar sin espaciador / укладывать без распорок

Stucco / Grout / Mastic / Fugenmasse / Estuco / Затирка
Stesso delle piastrelle / Same as that of tiles / Identique aux carreaux / Wie für die Fliesen / Misma cola de las baldosas / как для плитки

MARCA CORONA 1741

EVOLUZIONE CERAMICA

CERAMICHE MARCA CORONA SPA

via Emilia Romagna, 7
41049 Sassuolo (Modena)

Tel. +39 0536 867200

Fax +39 0536 867320-51

info@marcatorona.it

www.marcatorona.it

 facebook.com/MarcaCorona1741

 twitter.com/MarcaCorona

 pinterest.com/marcatorona

 instagram.com/marcatorona1741/

 youtube.com/user/MarcaCorona1741

 vimeo.com/marcatorona1741

 linkedin.com/company/ceramiche-marca-corona-s-p-a

 it.wikipedia.org/wiki/Marca_Corona

 **made in italy**
SINCE 1741




Ceramics of Italy